

Stefanijos Kazanauskaitės sidabrinė sukaktis



Jonas Kazanauskas, Mutual Federal Bendrovės prezidentas, bendrovės ir direktorių vardu įteikia Stefanijai Kazanauskaitėi aukštinę apyrankę, kurioje yra toks įrašas: "To Stephanie Kazanauskas from Mutual Federal Savings, 1934-1959". Tai yra dovana jos 25 metų darbo sukaktiai Mutual Federal Bendrovėje. Per tuos metus Stefanija Kazanauskaitė ištikimai dar-

POVILUI DIRKIUI 70 METŲ AMŽIAUS

Sulaukti 70 metų amžiaus ir dar būti sveikam, energingam ir darbščiam, lietuvių bendruomenei naudingam ir reikalingam žmogui, yra tikra laimė ir džiaugsmas ne tik pačiam jubiliatui, bet ir mums lietuviams, turintiems tokių žmonių savo tarpe.



Povilas Dirkis

Povilui Dirkiui gruodžio mėn. 21 d. sukako 70 metų. Jis gimė 1889 m. gruodžio mėn. 21 d. Tai gražus metų skaičius. Jo tėvai buvo Izabelė Burbulytė ir Kazys Dirkis — ūkininkai. Kaip visiems vaikams, taip ir Povilui vaikystės dienas teko praleisti pas tėvus jų ūkyje ganant bandą ir varinėjant žąseles. Motina prie ratelio pamokino poterių, o kaimo "daraktorius" pamokė pažinti raides ir "šlebizavoti".

Aštuonių metų Povilą tėvai nuvezė pas motinos brolių — Kleboną Povilą Burbulį ir Boguslaviški, kuris, būdamas susipratus lietuvis, platino po apylinkes gautas kontrabandos kėlius. Caro valdžios draudžiamas lietuviškas knygas. Dirkiukas, kad ir mažo amžiaus, stebėjo, domėjosi ir kartu kiek galėdamas padėdavo dėdei klebonui knygas platinti.

Pradinį mokslą įgijęs Boguslaviškyje, mokėsi Vilniaus ir Kauno gimnazijose, o aukštąjį mokslą studijavo Kijevo ir Kauno universitetuose. Karinį Tiflisio karo mokykloje; Kaune aukštuose karininkų kursuose ir policijos aukštojoje mokykloje.

Povilui Dirkiui teko tarnauti Rusijos caro armijoje, dalyvauti kautynėse Persijoje ir Pirmame Pasauliniame kare vakarų fronte. Buvo sužeistas ir paimtas į nelaisvę Vengrijoje, kur išbuvo iki I-jo Pasaulinio karo pabaigos. Mūšiuose dalyvavo jaunesnio karininko laipsnyje, vadovaudamas būriams ir kuopoms.

Pirmam Pasauliniam karui pasibaigus, nei nepamates savo gimtinės Vilkapievių kaimo Panevėžio apskr., Vilniuje stojo savanoriu į Lietuvos kariuomenę ir didesnę savo gyvenimo dalį praleido kariškoje tarnyboje, užimdamas įvairias pareigas ir atsakingas vietas. Kuriam laikui buvo pasitraukęs į atsargą, kad galėtų tęsti studijas uni-

Staiga atšalo

Naujųjų Metų dieną šiemet buvo tokia švelni ir palyginti šilta, kad užmiesčio miškų rezervatuose žmonės piknikus rengė ir atvirame ore stiekus kepė, bet į antrą dieną po Naujųjų metų, sekmadienį, temperatūra staiga nukrito iki 26 laipsnių, o naktį į pirmadienį bebuvė 6 laipsnių aukščiau nulio.

viengū dukrą. Povilo Dirkie gyveno kelias yra platus ir šakotas, dirbta ne mažai, jis yra ir bus atitinkamai įvertintas, nes kaip anais nepriklausomybės laikais, taip ir tremtyje nesigaili savo sveikatos ir triūso, o visą laiką pašvenčia kultūriniam ir organizaciniam darbu ir rašinėdamas spaudai. Reikia tikėtis, kad gerbiamas jubiliatas ir toliau su tokiu pat ryžtu ir pasiaukojimu dirbs dėl laisvės ir nepriklausomybės Lietuvos valstybei ir mūsų tautos garbei, naudai ir gerovei.

Ilgų ir darbinių metų p. Povilui Dirkiui!

Leonas Mockevičius

PELNINGAS TAUPYMAS

4% METAMS nuo 1960 sausio 1 d. INVESTMENT SASKAITOSE

Kiekviena District Savings sąskaita apdrausta iki \$10,000.00

Indėliai įnešti iki 15 d.

uždėra dividendus nuo mėnesio 1 dienos



DISTRICT SAVINGS AND LOAN ASSOCIATION

3430 S. Halsted Street, Chicago 8, Illinois, Cliffside 4-0104

JOSEPH W. HOFFER — Secretary

GARSINKITĖS NAUJIENOSE



Pasidėkite taupomus pinigus į Chicago Savings bendrovę, kuri per 35 metus saugiai ir pelningai tarnauja lietuviams; kuri nuo 1924 metų, nuo jos įsteigimo dienos visada taupytojams išmokėjo pilną indėlių sumą su aukštu dividendu. Chicago Savings 35 metų rekordas indėlių saugumo ir dividendų našumo atžvilgiais yra aiškus įrodymas, kad bendrovės reikalai visada buvo ir yra rūpestingai bei tvarkingai vedami. Per 35 metus mūsų taupytojai visada gaudavo 3%, o dažnai dar ir didesnius dividendus, tuo tarpu daugumas kitų įstaigų per daugelį metų mokėjo tik 2 arba 2½% dividendus. Mūsų bendrovės 35 metų rekordas pilnai įrodo, jog negalite rasti saugesnės, patogesnės ir pelningesnės įstaigos savo santaupoms pasidėti, nežiūrint į kai kurių pasiskelbimus, kad jie esą tvirtesni ir saugiau.

Ziemos švenčių proga mes ir vėl kviečiame lietuvius (nėra reikalo būti mūsų taupytojais) aplankyti mus ir mūsų modernią, naują įstaigą.

TĖVŲ DEMESIUI: Taupymo skyriuje pradėkite mūsų SPECIAL COLLEGE — BONUS sąskaitą vaikučiams. Atverkite jiems duris į aukštąjį mokslą, pelningesnę ir laimingesnę ateitį. Šiame skyriuje mokame ekstra aukštus dividendus, duodame metines laimėjimų dovanas, metines vardadienių dovanėles, ir turime to skyriaus vaikams ir jaunuoliams siurpryzų. Platesnių informacijų gausite, jei kreipsitės į mus šiuo reikalu.

Turtas siekia \$37,000,000.00.

Mūsų kieme yra vietos automobiliui pastatyti.

Taupytojų patogumui tris dienas — pirmadienį, ketvirtadienį ir penktadienį — įstaiga atdara vakarais.

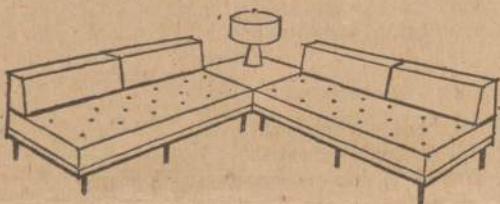
Chicago Saving & Loan Ass'n

6245 So. Western Ave., Chicago, Illinois
Tel.: GROvehill 6-7575

Atdara: Pirmadienį nuo 12 iki 8, antradienį nuo 9 iki 4, ketvirtadienį ir penktadienį nuo 9 iki 8. Trečiadienį uždaryta visą dieną, o šeštadienį nuo 9 iki 12:30 val. po pietų.

NAUJŲ MADŲ

Kampinės sofas ir kitokie baldai.



F. A. RAUDONIS ir N. BERTULIS, Sav.

ROOSEVELT FURNITURE CO

2310 W. Roosevelt Road Tel.: SEeley 3-4711

Atdara pirmad. ir ketv. 9-9 val., kitomis dienomis 9-6, sekm. 11-5.

GARSINKITĖS NAUJIENOS

MUTUAL FEDERAL BENDROVĖS REKORDAS ...

- ★ Įsteigta Chicagoje 1905 metais.
- ★ Nuo 1905 metų pergyvenom karus, ekonomines depresijas, panikas ir krizes, tačiau visiems savo taupytojams išmokėjom kiekvieną sutaupytą dolerį.
- ★ Jūsų pinigus galima perkelti iš kitur, jei atsi-nešite savo banko knygtę.
- ★ Pinigų taupymui nereikia važinėti; juos galite atsiųsti paštu, nes mes apmokame visas pašto išlaidas.

4% metinis nuošimtis išmokamas visuose taupymo skyriuose birželio 30 ir gruodžio 31 d.d.

2202 W. Cermak Rd., Chicago 8, Ill.
Phone VI 7-7747

JOHN J. KAZANAUSKAS, Pres.

Chartered ir Supervised by the United States Government



Chartered & Supervised by the U. S. Government.

ISTAIGOS VALANDOS: Kasdien nuo 9-tos ryto iki 5 valandos po pietų. Ketvirtadieniais nuo 9-tos valandos ryto iki 8 val. vakaro. Šeštadieniais nuo 9 val. ryto iki 1 val. po pietų. Trečiadieniais visai neatidaro.

ČIKAGOS AUKŠTESNIOJI LITUANISTIKOS MOKYKLA KVIEČIA VISUS Į

TRADICINIŲ VAKARŲ

1960 m. SAUSIO mėn. 9 dieną LIETUVIŲ Auditorijoje,

Programos pradžia: 7 val. vak. Programa paruošta Mokyklos Mokytojų ir atliekama Mokyklos Mokinųjų bei svečių moksleivių iš Kenošos. Staliukai: rezervuojami Tel. LA 3-4059, po 6 val. vakaro.

Pakvietimai gaunami ir vakaro metu prie įėjimo Liet. Auditorijoje.

Puikūs užkandžiai, atsigaivinimas ir laimės išbandymas. Gros p. ANTANO MARKAUSKO Orkestras

3133 South Halsted Street

